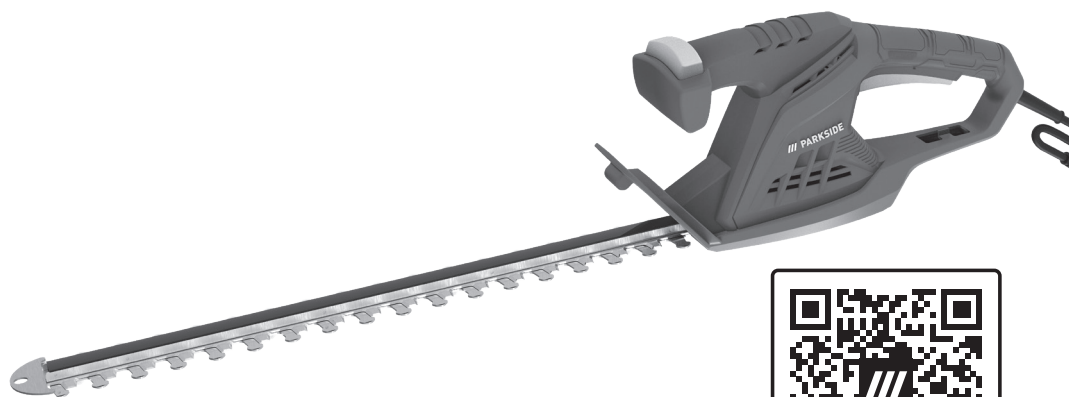


/// PARKSIDE®



CORTASETOS ELÉCTRICO 450 W

PHS 450 A1
WWS-EHS450-B01

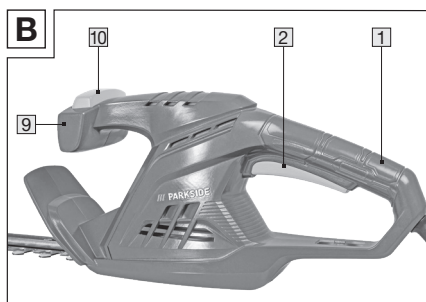
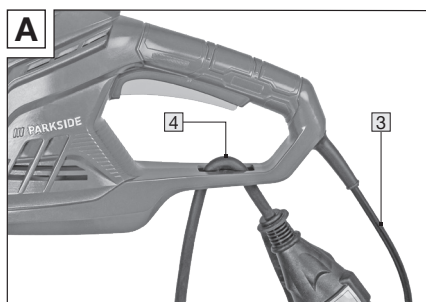
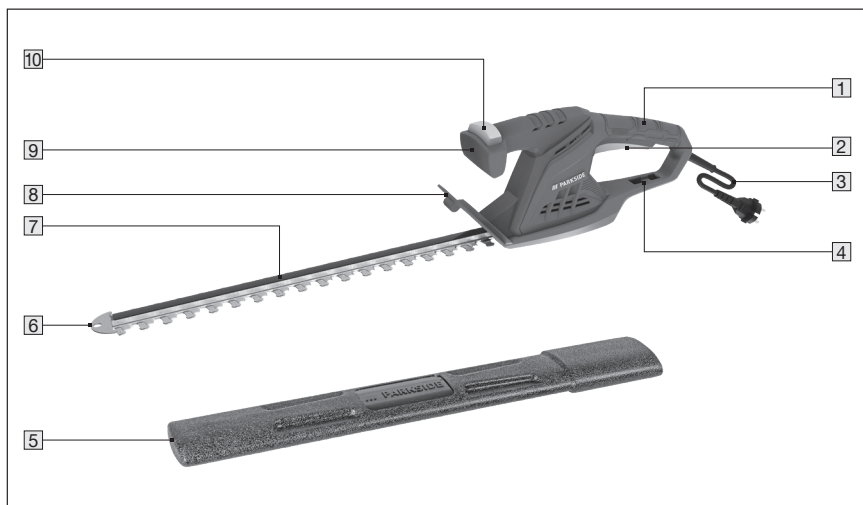
ES

CORTASETOS ELÉCTRICO 450 W

Manual de instrucciones original

IAN 478550_2410

ES



Índice

1. Introducción	04
Símbolos empleados.....	04
Volumen de suministro	05
Denominación de las piezas.....	05
2. Datos técnicos	05
3. Seguridad	05
Utilización conforme al uso previsto.....	05
Riesgos residuales	06
Instrucciones generales de seguridad para herramientas eléctricas.....	06
Instrucciones de seguridad para cortasetos.....	09
4. Antes de la utilización	10
Comprobar el producto y el volumen de suministro	10
5. Utilización	10
Conexión a la red (fig. A).....	11
Encendido y apagado (fig. B).....	11
Instrucciones de operación.....	11
6. Mantenimiento, limpieza almacenamiento y transporte	12
Mantenimiento.....	12
Limpieza.....	13
Almacenamiento	13
Transporte.....	13
7. Subsanación de errores	14
8. Información de ruido y vibración	15
9. Reciclaje	15
Eliminación del embalaje.....	15
Eliminación del producto.....	15
10. Declaración de Conformidad	16
11. Garantía	16
12. Servicio	18

1. Introducción

Enhorabuena por la compra de su nuevo aparato. Usted se ha decidido por un producto de alta calidad. El manual de instrucciones es un componente de este cortasetos eléctrico 450 W (en lo sucesivo denominado simplemente «cortasetos» o «producto»). Contiene indicaciones importantes para la seguridad, el uso y la eliminación. Antes de utilizar el producto familiarícese con todas las instrucciones de manejo y de seguridad. Utilice el producto únicamente tal como se describe y para los ámbitos de uso indicados. Entregue toda la documentación en caso de traspaso del producto a un tercero.

Símbolos empleados

Los siguientes símbolos y palabras de advertencia de estas instrucciones de uso se emplean en el producto o en el embalaje.

¡ADVERTENCIA!

Señala una amenaza que, si no se evita, puede tener como consecuencia la muerte o una lesión grave.

¡PRECAUCIÓN!

Señala una amenaza que, si no se evita, puede tener como consecuencia una lesión leve o moderada.



Este símbolo hace referencia a informaciones prácticas adicionales acerca del ensamblaje o para el uso.



Lea el manual de instrucciones.



Los productos señalizados con este símbolo cumplen las normas comunitarias aplicables del Espacio Económico Europeo.



Clase de protección II. (Aislamiento doble)



ADVERTENCIA – Extraiga el enchufe de red inmediatamente si el cable de alimentación está dañado o cortado.



Lleve protección para los ojos.



Lleve protección para los oídos.



ADVERTENCIA - No exponer a la lluvia.



El nivel de potencia acústica garantizado es de 103 dB(A).



PELIGRO - Mantenga las manos alejadas de la cuchilla.



El símbolo «GS» figura por seguridad probada. Los productos que se encuentran señalizados con dicho símbolo satisfacen los requisitos de la ley alemana de seguridad de los productos (ProdSG).

La designación del modelo en el producto es una combinación de letras y cifras:

PHS 450 A1 / WWS-EHS450-B01
=
Cortasetos eléctrico 450 W

Volumen de suministro

- Cortasetos
- Estuche de protección de la cuchilla

Denominación de las piezas

- 1 Asidero
- 2 Interruptor de encendido/apagado
- 3 Cable de alimentación con enchufe de red
- 4 Descarga de tracción
- 5 Estuche de protección de la cuchilla
- 6 Protección contra impactos
- 7 Cuchilla dentada
- 8 Casco de protección
- 9 Mango en T
- 10 Interruptor de desbloqueo

2. Datos técnicos

N.º de modelo	PHS 450 A1 WWS-EHS450-B01
Conexión a la red	230-240 V ~ / 50 Hz
Potencia nominal	450 W
Movimiento de corte	máx. 3400 min ⁻¹
Longitud de corte	máx. 46 cm
Longitud de la cuchilla (incl. protección contra impactos)	aprox. 50 cm
Distancia entre dientes de la cuchilla	aprox. 16 mm
Capacidad de corte	máx. Ø 12 mm

3. Seguridad

Utilización conforme al uso previsto

El producto está diseñado para las finalidades de uso siguientes:

- Para cortar y recortar setos, arbustos y arbustos ornamentales en áreas domésticas.

El producto sólo se debe emplear conforme al uso previsto indicado. ¡Se prohíbe cualquier otro tipo de aplicación que exceda de éste! El usuario/operario será responsable de los daños o lesiones de todo tipo, resultantes de un uso distinto del previsto.

Únicamente está permitido utilizar accesorios apropiados para el producto. Parte del uso previsto es también el seguimiento de las instrucciones de seguridad y las instrucciones de montaje y funcionamiento del manual del manual de instrucciones. Las personas que manejen el producto y realicen tareas de mantenimiento, deben estar familiarizadas con el mismo y estar formadas sobre los posibles peligros. Además, se tienen que cumplir estrictamente las normas de protección contra accidentes.

Hay que respetar otras normas generales del campo de la medicina laboral y relacionadas con la seguridad. Las modificaciones que se realicen en el producto excluirán cualquier responsabilidad del fabricante por los daños resultantes de ello.

El producto no se ha diseñado para un uso comercial, artesanal o industrial, sino para usuarios particulares en el sector de las aficiones y del bricolaje.

Quedan excluidos todos los otros

usos y no serán válidos como uso previsto.

Riesgos residuales

A pesar de la utilización conforme al uso previsto no se pueden excluir totalmente los riesgos residuales no evidentes. Debido al tipo de producto pueden surgir los riesgos siguientes:

- Lesiones causadas por piezas lanzadas a gran velocidad.
- Daños auditivos en caso de no utilizar la protección auditiva necesaria.
- Emisiones de partículas arremolinadas perjudiciales para la salud.

Instrucciones generales de seguridad para herramientas eléctricas

ADVERTENCIA!

Lea todas las indicaciones de seguridad, instrucciones, ilustraciones y datos técnicos con los que está provista esta herramienta eléctrica. *Las omisiones en el cumplimiento de las instrucciones siguientes pueden causar un golpe eléctrico, incendio y/o lesiones graves.*

Guarde todas las indicaciones e instrucciones de seguridad para posteriores consultas en un lugar adecuado.

El término «herramienta eléctrica» utilizado en las instrucciones de seguridad se refiere a herramientas alimentadas por la red (con línea de alimentación) o herramientas eléctricas alimentadas por

acumuladores (sin línea de alimentación).

1) Seguridad en el puesto de trabajo

a) Mantenga su puesto de trabajo limpio y bien iluminado. *El desorden o las áreas de trabajo sin iluminación pueden causar accidentes.*

b) No trabaje con la herramienta eléctrica en un entorno con riesgo de explosión, en el cual se encuentren líquidos inflamables, gases o polvos. *Las herramientas eléctricas generan chispas que pueden incendiar el polvo o los vapores.*

c) Durante la utilización de la herramienta eléctrica deben mantenerse a distancia los niños y otras personas. *En caso de distracción surge el riesgo de perder el control sobre la herramienta eléctrica.*

2) Seguridad eléctrica

a) El enchufe de conexión de la herramienta eléctrica debe estar diseñado para el tipo de caja de enchufe. Queda prohibido cualquier tipo de modificación del enchufe. No utilice enchufes adaptadores conjuntamente con herramientas eléctricas con puesta a tierra. *Los enchufes sin modificación y las cajas de enchufe apropiadas reducen el riesgo de una descarga eléctrica.*

b) Evite el contacto corporal con superficies con puesta a tierra como, por ejemplo, tubos, calefacciones, hornos o refrigeradores. *Existe un alto*

riesgo por descarga eléctrica en caso de que su cuerpo esté conectado a tierra.

- c) Mantenga las herramientas eléctricas lejos de la lluvia o la humedad.** *La penetración de agua en una herramienta eléctrica aumenta el riesgo de una descarga eléctrica.*
- d) No utilice el cable de alimentación para fines no previstos, para transportar la herramienta eléctrica, para suspenderla o bien para extraer el enchufe de la caja de enchufe. Mantenga el cable de alimentación lejos de fuentes de calor, aceite, cantos agudos o piezas móviles.** *Los cables de alimentación dañados o enredados aumentan el riesgo de una descarga eléctrica.*
- e) En caso de trabajar con una herramienta eléctrica al aire libre, debe utilizarse exclusivamente líneas de prolongación aptas para el trabajo a la intemperie.** *La utilización de una línea de prolongación apta para el trabajo a la intemperie reduce el riesgo de una descarga eléctrica.*
- f) Si no puede evitarse el funcionamiento de la herramienta eléctrica en un entorno húmedo, utilice un interruptor de corriente de defecto.** *El uso de un interruptor de corriente de defecto reduce el riesgo de una descarga eléctrica.*
- 3) Seguridad de personas**
- a) Proceda con atención, ejecute los trabajos con cuidado y**

actúe razonablemente en el manejo con la herramienta eléctrica. No utilice ninguna herramienta eléctrica en caso de sentirse cansado o bien al estar bajo influencia de drogas, alcohol o medicamentos. *Un instante de descuido durante la utilización de la herramienta eléctrica puede causar lesiones graves.*

- b) Utilice siempre un equipo de protección personal y gafas de seguridad.** *La utilización de un equipo de protección personal, como por ejemplo, zapatos de seguridad con suela antideslizante, un casco de protección o un dispositivo de protección de oído (en función del tipo y la aplicación de la herramienta eléctrica), reducen el riesgo de lesiones.*
- c) Se ha de prevenir una puesta en servicio no intencionada. Asegúrese de que la herramienta eléctrica esté desconectada antes de cargarla, transportarla o conectarla al suministro de corriente y/o a la batería recargable.** *Pueden producirse accidentes en caso de colocar un dedo en el interruptor cuando se lleva en la mano la herramienta eléctrica o bien al conectar la herramienta eléctrica a la alimentación de corriente mientras está activada.*
- d) Retire las herramientas de ajuste o la llave para tuercas antes de activar la herramienta eléctrica.** *Una herramienta o una*

llave que se encuentre en una pieza giratoria de la herramienta eléctrica, representa un riesgo de lesiones.

- e) Evite posiciones corporales anormales. Procure tener una posición segura y mantenga su equilibrio en todo momento.**

De esa manera se facilita un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.

- f) Utilice ropa apropiada. No utilice ropa holgada ni joyas. Mantenga el pelo y la ropa lejos de las piezas giratorias.**

La ropa suelta, las joyas o el pelo largo pueden resultar atrapados por las piezas giratorias.

- g) Si se pueden montar dispositivos de aspiración y de recogida del polvo,**

estos deberán conectarse y emplearse correctamente. *La utilización de una aspiradora de polvo puede reducir los riesgos a causa del polvo.*

- h) No se balancee con una falsa seguridad y no exceda las reglas de seguridad para las herramientas eléctricas, incluso si está familiarizado con la herramienta eléctrica después de muchos usos.** *Si actúa de forma descuidada, eso puede ocasionar graves lesiones en una fracción de segundo.*

- 4) Utilización y manipulación de la herramienta eléctrica**

- a) No sobrecargue la herramienta eléctrica. Utilice la herramienta eléctrica apropiada para el tipo de trabajo que desea efectuar.**

El trabajo se efectúa mejor y más seguro en el rango de potencia indicado al utilizar una herramienta eléctrica apropiada.

- b) No utilice una herramienta eléctrica cuyo interruptor esté defectuoso.** *Una herramienta eléctrica que no permite su activación o desactivación, presenta un peligro y requiere una reparación.*

- c) Saque el enchufe de la toma de corriente y/o retire la batería extraíble antes de efectuar ajustes en el aparato, cambiar piezas de la herramienta de inserción o bien poner aparte la herramienta eléctrica.** *Esta medida de precaución previene el arranque no intencionado de la herramienta eléctrica.*

- d) Conserve las herramientas eléctricas sin utilizar fuera del alcance de los niños. La herramienta eléctrica no debe utilizarse por personas que no estén familiarizadas con ésta o que no hayan leído estas instrucciones.** *Las herramientas eléctricas son peligrosas en caso de ser utilizadas por parte de personas no experimentadas.*

- e) Las herramientas eléctricas y la herramienta de inserción deben cuidarse atentamente. Controle si las piezas móviles funcionan correctamente y no se atascan, si existen piezas rotas o dañadas, de modo que se merme el funcionamiento de la herramienta eléctrica. Las piezas dañadas deben repararse antes de utilizar**

la herramienta eléctrica.

Muchos accidentes surgen a causa de una mala calidad de mantenimiento de las herramientas eléctricas.

- f) **Mantenga las herramientas de corte en estado afilado y limpio.** *Las herramientas de corte con buen mantenimiento y cantos de corte agudo corren menos riesgo de atascarse y son más fáciles de guiar.*
 - g) **Utilice la herramienta eléctrica, accesorios, herramientas insertadas, etc. de acuerdo con las presentes instrucciones. Para ello tenga en cuenta las condiciones de trabajo y la actividad a realizar.** *La utilización de herramientas eléctricas para aplicaciones divergentes a las aplicaciones previstas puede causar situaciones de riesgo.*
 - h) **Mantenga todas las empuñaduras y superficies de agarre secas, limpias y libres de aceite y grasa.** *Las empuñaduras y superficies de agarre resbaladizas no permiten un manejo y control seguros de la herramienta eléctrica en situaciones imprevisibles.*
- 5) **Servicio**
- a) **El aparato debe repararse exclusivamente por especialistas cualificados y utilizando únicamente piezas de repuesto originales.** *De esa manera, se asegura de que se mantiene el nivel de seguridad de la herramienta eléctrica.*

Instrucciones de seguridad para cortasetos

- a) **No emplee el cortasetos en caso de mal tiempo, especialmente cuando hay riesgo de tormentas eléctricas.** *Esto reduce el peligro de ser alcanzado por un rayo.*
- b) **Mantenga todas las líneas de alimentación fuera del área de corte.** *Las líneas pueden estar ocultas en setos o arbustos y cortarse accidentalmente por la cuchilla.*
- c) **Lleve protección para los oídos.** *El equipo de protección individual apropiado reduce el riesgo de una pérdida de audición.*
- d) **Sujete el cortasetos solamente por las superficies de empuñadura aislantes, ya que la cuchilla de corte puede alcanzar conducciones de corriente ocultas o el propio cable de red.** *El contacto de la cuchilla con una línea conductora de corriente también puede poner en tensión partes metálicas del aparato y ocasionar una descarga eléctrica.*
- e) **Mantenga todas las partes del cuerpo alejadas de la cuchilla. No intente quitar los recortes ni sujetar el material a cortar mientras las cuchillas estén en funcionamiento.** *Las cuchillas continúan moviéndose después de apagar el interruptor. Un instante de descuido durante la utilización del cortasetos puede*

causar lesiones graves.

- f) **Asegúrese de que todos los interruptores estén apagados y de que el enchufe de red esté extraído antes de retirar cualquier material de corte atascado o de efectuar un mantenimiento al cortasetos.**

Un funcionamiento inesperado del cortasetos al retirar el material atrapado o durante el mantenimiento puede dar lugar a lesiones graves.

- g) **Lleve el cortasetos por el mango con la cuchilla detenida y asegúrese de no accionar ningún interruptor.**

El uso correcto del cortasetos reduce el riesgo de un funcionamiento involuntario y de lesiones ocasionadas debido a ello por la cuchilla.

- h) **Cuando transporte o guarde el cortasetos, colocar siempre la cubierta protectora en la cuchilla.** *Un manejo apropiado del cortasetos reduce el peligro de lesiones por la cuchilla.*

4. Antes de la utilización

⚠ ¡ADVERTENCIA!

No utilice el producto en atmósfera potencialmente explosiva.

Utilice el producto solamente a temperatura ambiente entre 10 y 40 °C.

Desconecte el producto necesariamente de la fuente de corriente antes de efectuar ajustes, montar o cambiar accesorios y realizar trabajos de mantenimiento.

Comprobar el producto y el volumen de suministro

- Extraiga el producto y los accesorios del embalaje.
- Compruebe si el volumen de suministro está completo (véase el capítulo VOLUMEN DE SUMINISTRO / DENOMINACIÓN DE LAS PIEZAS).
- Compruebe si el producto o los accesorios presentan daños.
- En caso de daños o de piezas que faltan, no utilice el producto. Diríjase al fabricante a través del punto de servicio indicado en el capítulo «Garantía».

5. Utilización

⚠ ¡ADVERTENCIA!

No toque ninguna pieza peligrosa en movimiento hasta que el producto se haya desconectado de la conexión a la red y las piezas peligrosas en movimiento se hayan detenido por completo.

⚠ ¡PRECAUCIÓN!

¡Atención: peligro de lesiones!

Use ropa adecuada y guantes de trabajo cuando trabaje con el producto.

Antes de cada uso, asegúrese de que el producto es apto para el funcionamiento. Si el interruptor de encendido/apagado o el interruptor de modo de funcionamiento están dañados, no trabaje con el producto. El equipo de protección individual y un producto apto para el funcionamiento reducen el riesgo de lesiones y accidentes.

Conexión a la red (fig. A)

El producto ha sido diseñado para funcionar con corriente alterna monofásica 230-240 V ~ / 50 Hz y cuenta con aislamiento de seguridad.

- Inserte el cable de alimentación con enchufe de red [3] en una toma de corriente instalada debidamente, que se corresponda con los «Datos técnicos».
- Si la zona de trabajo no se halla cerca de la caja de enchufe, puede emplear un cable de prolongación. En este caso, la sección transversal del cable de prolongación deberá ser de 1,5 mm² como mínimo. Dado el caso, déjese asesorar al comprar en el comercio especializado. Mantenga el cable de prolongación tan corto como sea posible. Procure que el cable de prolongación no represente una trampa para tropezar.
- Forme un bucle desde el extremo del cable de prolongación (no suministrado) y fíjelo a la descarga de tensión [4].

Encendido y apagado (fig. B)

¡ADVERTENCIA!

Antes de cada uso, retire el estuche de protección [5] de la cuchilla dentada y [7] vuelva a colocarlo sobre la cuchilla dentada después del uso.

El interruptor de encendido/apagado y el interruptor de desbloqueo no deben bloquearse.



El escudo protector [8] protege contra material de corte que sale despedido.

Encendido:

- Sostenga el cortasetos por el mango en T [9] firmemente con la mano izquierda.
- Sostenga el cortasetos por el mango [1] firmemente con la mano derecha.
- Pulse y mantenga pulsado el interruptor de desbloqueo [10] en el mango en T.
- Pulse y mantenga pulsado el interruptor de encendido/apagado [2] en el mango.

Apagado:

- Soltar el interruptor de encendido/apagado.




Instrucciones de operación

¡PRECAUCIÓN!

No ejerza una presión excesiva sobre el producto. La presión excesiva puede provocar daños en el producto o en los accesorios y aumenta el peligro de lesiones.

Procure mantener siempre una posición segura y sujete el producto firmemente con ambas manos.


- Antes de cada puesta en marcha, analice minuciosamente la cuchilla dentada [7] por si tuviera deterioros.
- Utilice solamente cuchillas dentadas corte en estado impecable.
- Mantenga la cuchilla dentada siempre bien afilada y lubricada.
- Guíe siempre la cuchilla dentada alejándola de usted, nunca hacia usted.

- El cortasetos está destinado exclusivamente para trabajos donde el usuario está de pie en el suelo y no en una escalera u otra superficie inestable.
- Antes del corte inspeccione minuciosamente la superficie de setos/arbustos a trabajar por si hubiera cuerpos extraños como, por ejemplo, piedras y retírelas, si es necesario.
- Antes del corte busque objetos ocultos por los setos y arbustos, por ejemplo, alambradas, y retírelas, si es necesario.
- Retire previamente las ramas gruesas manualmente con un cortarramas (alto).
- Alcanzará el mejor rendimiento de corte si guía la cuchilla dentada de modo que los dientes de la cuchilla estén orientados con un ángulo de 15° aprox. respecto al seto.
- Gracias a las cuchillas que cortan por ambos lados en sentido opuesto puede cortar con la cuchilla dentada en ambas direcciones.
- Cuando trabaje con el producto, tenga cuidado de no golpear contra objetos duros que puedan causar daños.
- Sostenga siempre el producto con ambas manos cuando trabaje: Para hacer esto, utilice el mango y el mango en T .
- Recomendación: Utilice una conexión con un interruptor de corriente de defecto con una corriente de liberación de 30 mA o menos para el funcionamiento del cortasetos.
- La protección contra impactos  en la punta de la cuchilla dentada  evita retrocesos desagradables al alcanzar paredes, cercas, etc.

- Para colgar el cortasetos (por ejemplo, durante una pausa de trabajo), existe una perforación en la protección contra impactos y en la parte inferior del cortasetos.

6. Mantenimiento, limpieza almacenamiento y transporte

¡ADVERTENCIA!

Quite el cable de alimentación con enchufe de red  antes de cualquier ajuste, mantenimiento o reparación.

Mantenimiento

Encargue a un especialista que someta el cortasetos a mantenimiento a intervalos regulares.

Emplee únicamente piezas de repuesto / accesorios del fabricante o de talleres especializados autorizados.

Las reparaciones se deben realizar exclusivamente por expertos o por un centro de servicio autorizado. Los expertos son personas con formación técnica correspondiente y experiencia, que conocen los requisitos para el diseño y de la configuración del artículo y que entienden de disposiciones de seguridad.

Mantenga sus herramientas de inserción siempre afiladas. Afilelas siempre con una herramienta apropiada según la recomendación del fabricante de las herramientas de inserción.

Sustitución del cable de conexión

Si el cable de alimentación con enchufe de red [3] de este producto resulta dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, por su servicio técnico u otra persona con cualificación similar, para prevenir posibles riesgos.

Limpieza

⚠️ ADVERTENCIA!

Preste atención para que no penetre ningún líquido en el interior del producto.

- Limpie el producto regularmente con un trapo seco. No utilice bajo ningún concepto productos de limpieza y/o disolventes abrasivos o que rayen. Deje que todas las piezas se sequen completamente a continuación.
- Asegúrese de que las ranuras de ventilación estén abiertas, y limpie la carcasa del producto regularmente con un paño suave.




Almacenamiento

- Limpie el producto antes de su almacenamiento.
- Monte el estuche de protección de la cuchilla [5].
- En caso de no utilizarlo, almacene el producto en un lugar seguro, seco y bien ventilado, fuera del alcance de los niños.
- Almacene el producto a una temperatura ambiente de 0 - 40 °C.

Transporte

- Limpie el cortasetos antes de cada transporte.
- Monte siempre el estuche de protección de la cuchilla [5] antes del transporte.
- Transporte el producto protegido de golpes y vibraciones y en el embalaje original.
- Lleve el producto siempre de la empuñadura prevista para ello [1].

7. Subsanación de errores

Problema	Posibles causas	Subsanación
El cortasetos no arranca.	Cable de alimentación con enchufe de red  dañado.	Compruebe el cable de alimentación con enchufe de red.
	Fusible caído.	Compruebe los fusibles en la caja de fusibles.
	Interruptor de encendido/apagado  defectuoso.	Encargue la sustitución del interruptor de encendido/apagado a un centro de servicio.
Se produce una fuerte generación de chispas en el motor.	El motor está dañado.	Lleve el cortasetos al servicio de taller o a un taller especializado.
Potencia insuficiente, marcha ruidosa.	Cuchilla dentada  bloqueada por restos de plantas o cuerpos extraños (por ejemplo, un trozo de alambre).	Controle la cuchilla dentada y retire, dado el caso, el cuerpo extraño.
	Lubricación insuficiente.	Lubrique la cuchilla dentada aplicando unas gotas de aceite multifunción a la cuchilla dentada.
	Cuchilla dentada desafilada o defectuosa.	Afilarse o sustituir la cuchilla dentada.

8. Información de ruido y vibración

Valores de emisión de ruidos

Medidos conforme a EN 62841. El nivel de ruido en el lugar de trabajo puede sobrepasar el valor de 80 dB (A), en este caso se requieren medidas de protección para el usuario (llevar protección adecuada para los oídos).

Nivel de intensidad acústica:

L_{pA} 92,2 dB(A)

Nivel de potencia acústica:

L_{WA} 100,2 dB(A)

El nivel de potencia acústica garantizado es de 103 dB(A).

Incertidumbre: K_{pA}/K_{WA} 3 dB

Información acerca de la vibración

Valor de vibración:

- **Mango en T:** a_h 3,132 m/s²

- **Asidero:** a_h 2,957 m/s²

Incertidumbre: K 1,5 m/s²

Los valores totales de vibraciones indicados y los valores de emisión de ruido indicados han sido medidos conforme a un método de ensayo normalizado y se pueden emplear para la comparación de una herramienta eléctrica con otra.

Los valores totales de vibraciones indicados y los valores de emisión de ruido indicados también pueden emplearse para una estimación provisional de la carga.

ADVERTENCIA!

Las emisiones de vibraciones y de ruido durante la utilización de hecho de la herramienta eléctrica pueden

diferir de los valores indicados, en función del tipo y modo en el que se emplea a la herramienta eléctrica, especialmente, del tipo de la pieza de trabajo que se mecaniza..

Tenga en cuenta la necesidad de establecer medidas de seguridad para la protección del usuario que se basen en una estimación de la carga por vibraciones durante las condiciones de uso reales (a este respecto se deben tener en consideración todas las partes del ciclo de funcionamiento, por ejemplo tiempos en los que la herramienta eléctrica está desconectada y aquellos en los que está conectada pero funciona sin carga).

9. Reciclaje

Eliminación del embalaje



Elimine el embalaje separando por variedades. Deposite el cartón en el contenedor de papel reciclado y las láminas de plástico en el contenedor de desechos reciclables.

Eliminación del producto



El símbolo que figura al lado de un contenedor con ruedas tachado indica que este aparato está sujeto a la Directiva 2012/19/UE. Esta directiva establece que, al final de su vida útil, no debe desechar este aparato con los residuos domésticos normales, sino que debe llevarlo a los puntos de recogida, centros de reciclaje o empresas de eliminación especializados. Esta eliminación como desecho es gratuita para usted. Cuide el medio ambiente y deséchelo correctamente.

Lo siguiente se aplica para el mercado alemán:

Al comprar un aparato nuevo, tiene el derecho de devolver el aparato antiguo a su distribuidor. Los distribuidores de equipos eléctricos y electrónicos con una superficie de ventas de, al menos, 400 metros cuadrados, así como los comercios minoristas de alimentación con una superficie de ventas de, al menos, 800 metros cuadrados, que venden regularmente equipos eléctricos y electrónicos, están obligados a retirar gratuitamente los aparatos viejos, incluso sin la compra de un nuevo aparato, si el aparato viejo no mide más de 25 cm en ninguna dimensión. El importador le ofrece opciones de devolución directamente en las tiendas y mercados. Póngase también en contacto con su distribuidor para obtener información sobre opciones de devolución en su localidad.

Si su aparato antiguo contiene datos de carácter personal, usted es responsable de borrarlos antes de la devolución.

Si esto es posible sin destruir el aparato antiguo, quite las pilas o pilas recargables y lámparas viejas antes de devolver el aparato antiguo para desecharlo y llévelo a un centro de recogida selectiva.

En caso de haber baterías recargables instaladas de forma permanente, indique que el aparato contiene una batería recargable cuando lo entregue.

Póngase en contacto con su administración local o municipal si busca otras formas de desechar los aparatos viejos.

10. Declaración de Conformidad

Encontrará la Declaración de Conformidad CE en la penúltima página de este manual.

11. Garantía

Garantía de la firma Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Estimada clienta, estimado cliente: Dispone de una garantía de 3 años para este aparato desde la fecha de compra. En caso de defectos de este producto le corresponden determinados derechos legales frente al vendedor del producto. Estos derechos legales no se ven restringidos por nuestra garantía que se representa a continuación.

Condiciones de garantía

El plazo de garantía comienza con la fecha de compra. Conserve bien el tiquet de compra original. Este documento será necesario como comprobante de la compra. Si en el intervalo de tres años desde la fecha de compra del producto aparece un defecto de material o de fabricación, el producto será reparado o sustituido por nosotros (a nuestra elección) de forma gratuita para usted. Esta prestación de garantía presupone que en el intervalo del plazo de tres años se presente el aparato defectuoso y el justificante de compra (tiquet de caja) y que se describa brevemente por escrito en qué consiste el defecto y cuándo ha aparecido.

Si el defecto está cubierto por nuestra garantía, recibirá de vuelta el producto reparado o uno nuevo. Con la reparación o la sustitución del producto no comienza un nuevo período de garantía.

Tiempo de garantía y reclamaciones legales por deficiencias

El período de garantía del fabricante no será prolongado por la garantía legal. Esto se aplica también para las piezas reemplazadas y reparadas. Los daños y desperfectos ya existentes en el momento de la compra deben notificarse inmediatamente después del desembalaje. Las reparaciones que deban realizarse después de haber vencido el período de garantía estarán sujetas a costes.

Alcance de la garantía

El aparato ha sido fabricado minuciosamente conforme a las estrictas directivas de calidad y ha sido revisado a conciencia antes de la entrega. La prestación de garantía se aplica para defectos de material o de fabricación. Esta garantía no se extiende a aquellas partes del producto que están expuestas a un desgaste normal y, por tanto, que pueden considerarse como piezas de desgaste o para deterioros en piezas frágiles, por ejemplo, interruptores, baterías recargables o piezas fabricadas en vidrio.

La presente garantía se suprimirá si el producto dañado no se ha utilizado debidamente o se ha sometido a un mantenimiento inadecuado. Para un uso correcto del producto se deben cumplir de manera precisa todas las indicaciones especificadas en las instrucciones de uso. Se tienen que evitar necesariamente aquellas finalidades de uso y acciones que se desaconsejan o de las que se advierte en las instrucciones de uso.

El producto está diseñado únicamente para el uso particular y no para el uso comercial. En caso de tratamiento abusivo e indebido, empleo de

violencia y otras intervenciones que no hayan sido autorizadas por nuestra sucursal de servicio técnico autorizada, se extinguirá la garantía.

Tramitación en el caso de garantía

Para garantizar un tratamiento rápido de su petición, siga las indicaciones siguientes:

- Tenga preparados el tiquet de caja y el número de artículo (por ejemplo, IAN 12345) como comprobante de la compra, para todas las consultas.
- Consulte el número de artículo en la placa de características, en un grabado, en la portada de sus instrucciones de uso (abajo a la izquierda) o en forma de adhesivo en el reverso o en la parte inferior.
- En caso de que surgieran fallos de funcionamiento u otros defectos, pónganse en contacto, en primer lugar, con el departamento de servicio técnico nombrado a continuación, por teléfono o por correo electrónico.
- Podrá enviar un producto considerado como defectuoso adjuntando el justificante de compra (tiquet de caja) y la indicación explicando en qué consiste el defecto y cuándo ha aparecido a la dirección de servicio que se le ha comunicado, libre de portes.

En www.lidl-service.com puede descargarse este y muchos otros manuales, videos de productos y software.

12. Servicio

ES

Call Center Barcelona-Madrid S.L.
Email: service-es@walteronline.com
Tel.: 0034 911 860780
IAN 478550_2410

Proveedor

Tenga en cuenta que la dirección siguiente no es la dirección del servicio técnico. Pónganse en contacto en primer lugar con el punto de servicio citado más arriba.
Walter Werkzeuge Salzburg GmbH
Gewerbeparkstraße 9, 5081 Anif,
Austria

**DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE/CE ORIGINAL**

Nosotros (4) declaramos expresamente y bajo nuestra propia responsabilidad que el objeto (1) de la presente declaración cumple todas las disposiciones pertinentes de la legislación de armonización de la Unión (2).
 Referencias de las normas armonizadas aplicadas (3).
 Documentación técnica disponible en: (4).

**ORIGINALE DICHIARAZIONE DI CONFORMITA EU/CE**

Dichiariamo (4) espressamente e sotto la nostra responsabilità che l'oggetto (1) della presente dichiarazione è conforme a tutte le disposizioni pertinenti delle seguenti leggi di armonizzazione dell'Unione (2).
 Riferimenti alle norme armonizzate applicate (3).
 Documenti tecnici disponibili presso: (4).

**ORIGINAL EU/EG KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

Wir (4) erklären ausdrücklich und in eigener Verantwortung, dass der Gegenstand (1) dieser Deklaration allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgenden Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union (2) entspricht.
 Fundstellen der angewandten harmonisierten Normen (3).
 Technische Unterlagen erhältlich bei: (4).

(1)	(2)	(3)
Cortasetos eléctrico 450 W Tagliasiepi elettrico 450 W Elektro-Heckenschere 450 W 15-02953 - 2025-04 Mod.: WWS-EHS450-B01	2006/42/EC 2000/14/EC	EN 62841-1:2015/A11:2022; EN 62841-4-2:2019/A11:2022
	2014/30/EU	EN IEC 55014-1:2021; EN IEC 55014-2:2021; EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021; EN 61000-3-3:2013/A2:2021
	2011/65/EU+(EU)2015/863	EN IEC 63000:2018

The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (*OJ L 174, 1.7.2011, p. 88).

(4)
Walter Werkzeuge Salzburg GmbH Gewerbeparkstr. 9, A-5081, Anif, Austria

2000/14/EC Annex V: Measured sound power level: 100,2 dB (A) ; guaranteed sound power level: 103 dB (A).

Christian Huber, MA
 Product Manager
 Anif, 13.01.2025

Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Gewerbeparkstr. 9
5081 Anif, Österreich

V. 1.0

Última actualización de la información:
06/2025

IAN 478550_2410